

北京安锐卓越信息技术股份有限公司  
第四范式手册&卡片印刷制作项目合同

合同编号：

签约日期：2019 年 9 月 5 日

## 北京安锐卓越信息技术股份有限公司第四范式手册制作合同

签约双方信息	
甲方	<ul style="list-style-type: none"><li>名称: 第四范式(北京)有限公司</li><li>地址: 北京市海淀区上地东路 35 号颐泉汇 C 座写字楼 303 室</li></ul>
乙方	<ul style="list-style-type: none"><li>名称: 北京安锐卓越信息技术股份有限公司</li><li>地址: 北京市海淀区中关村大街 45 号兴发大厦 302 室</li></ul>

根据《中华人民共和国合同法》，本着平等互利的原则，经甲乙双方友好协商，现甲方委托乙方就第四范式手册&卡片印刷制作项目事宜（以下简称“本项目”或“项目”）签订本合同。

一、 合同内容：

1. 内容：乙方负责本项目的全部工作（具体情节及场景请参阅项目报价文件）。

二、 交付期限与可递交成果：

1. 交付期限：乙方应于甲方确认所有文字内容及设计稿后的 5 个工作日内提供成品
2. 交货地址：北京市
3. 可递交成果：

物料	要求	说明
SageOne Workstation 产 品运维手册	210*285mm，内页用 128 克铜版纸四色印刷；封面 用 250 克铜版纸四色印刷，覆膜；共 32P 骑马订。	
SageOne Workstation 售 后服务卡-硬卡纸正反两面	210*285mm，300 克无光铜正背四色印刷	

三、 合同金额及付款方式：

1. 合同金额：本合同所涉及费用共计：¥5,895.5 元（人民币大写：伍仟捌佰捌拾伍元伍角）。
2. 付款方式：
3. 所有服务完成，且乙方向甲方提供全部合格可递交成果以及全额增值税专用发票后 20 个工作日内甲方支付 100%，共计¥5,895.5 元（人民币大写：伍仟捌佰捌拾伍元伍角）合同全款。
4. 乙方银行信息：

- 开户银行：上海浦东发展银行北京东三环支行

地 址：北京市海淀区中关村大街 45 号兴发大厦 302 室

电 话：010-82669819 传 真：010-82669089

网 址：www.anruichina.com

- 银行帐号： 91150154740000931
  - 收 款 人： 北京安锐卓越信息技术股份有限公司
5. 甲方发票信息：
- 发票种类：增值税专用发票
  - 发票抬头：第四范式（北京）技术有限公司
  - 发票项目：服务费
  - 税号： 91110108344290793F
  - 开户行帐号：招商银行股份有限公司北京海淀支行 110917675410101
  - 地址电话：北京市海淀区上地东路 35 号院 1 号楼 1-312-302 010-82780800

#### 四、 甲方责任：

1. 服务过程中所需相关素材及人员配合。
2. 在服务过程中，若甲方提出变更或增减与原方案有明显冲突的内容，应及时提出，并且对乙方的意见反馈不超过 3 个工作日。

#### 五、 乙方责任：

1. 乙方应保证按照甲方确认的方案和需求完成项目，对于甲方提出的修改建议乙方应及时响应，并按质按量在规定时间内提供成品，同时不得侵犯任何第三方的合法权益。
2. 乙方对于按照甲方要求设计的作品负有保密义务，未经甲方许可，不得向第三方透露、提供或使用任何相关细节与信息。

#### 六、 知识产权条款：

1. 对于乙方自行收集素材及创意制作的成品印件，乙方需保证素材、创意、成品印件不侵害任何第三方的所有权、知识产权及其他权利。由此产生的任何争议，应由乙方负责解决，造成甲方损失的，乙方应向甲方承担赔偿责任。

#### 七、 违约责任：

1. 甲乙双方应谨守合同规定，不得违约。如因违约给对方造成的直接经济损失，由违约方负责赔偿。**违约金赔偿利率为 3%。**
2. 甲方应按期支付款项，否则乙方有权终止制作，且已支付的款项不予退还，所造成的违约后果及一切经济损失由甲方自行承担。
3. 乙方不得向甲方及其工作人员支付回扣，若乙方违反上述规定，则甲方有权要求乙方按照本合同全部款项的 50% 承担违约责任，**即违约金比例为 50%。**
4. 乙方需按时保质保量的提交甲方满意的成果，如甲方认定乙方交付的成品存在质量问

题，可在收到全部货物后三个工作日内书面通知乙方。乙方应在收到甲方的书面通知后三个工作日内进行更换，如乙方更换后仍不能达到本合同要求的，甲方有权解除合同。乙方应退还甲方已支付的全部费用，并赔偿甲方由此遭受到的全部损失，包括但不限于甲方依据合理的市场条件从乙方之外其他任何第三方订购与乙方未适当交付的成品印件等量的同类产品而承担的额外支出费用。

## 八、 保密

1. 双方对在本协议履行过程中了解和获悉到的有关对方的需要双方保密的信息、文件、资料、商业秘密和技术秘密等，在协议期内及协议终止后的两年内不得向第三方披露或公开。如果根据法律法规的要求或为履行本协议需要必须向第三人披露的除外，但该项披露须事先告知甲方。
2. 以上第一条款并不因本协议的解除、终止、撤销而失效。

## 九、 不可抗力条款：

如双方由于不可抗力因素导致不能继续履行合同，均不承担任何责任。不可抗力因素包括：地震、水灾、火灾、政治因素等。

## 十、 争议解决及适用法律：

1. 本合同的订立、执行、解释及争议的解决均适用中华人民共和国法律。
2. 对于本合同未尽事宜，由双方友好协商解决，**发生争议可向合同履行地(签订地)仲裁机关申请仲裁**，或提交北京海淀区人民法院诉讼解决。

## 十一、 其他条款：

1. 本合同签订地为北京。
2. 本合同壹式贰份，甲乙双方各执壹份，具有同等法律效力。

甲方：

乙方：北京安锐卓越信息技术股份有限公司

授权代表：

授权代表：

日期： 年 月 日

日期：2019 年 9 月 5 日

## 附录一：项目报价

AnRuiDigital

From: 北京安锐卓越信息技术股份有限公司  
Beijing ARC Ltd. Co.  
Contact: Wei.yang  
Mail: wei.yang@anruidigital.com  
Tel: 18601930122

### 4Paradigm 手册&卡片印刷制作报价

TO : zhuyanfeng@4paradigm.com  
Company : 第四范式 (北京) 技术有限公司

<b>Grand Total(RMB)</b>
<b>5,485.50</b>
<b>Quotation Validity</b>
1 month from the date: 2019.09.05

	Item List	Unit	Qty	Price	Subtotal
SageOne Workstation 产品运维手册制作	210*285mm, 内页用105克铜版纸四色印刷; 封面用250克铜版纸四色印刷, 覆膜; 共32P骑马订。	个	50	60.00	3,000.00
	手册印刷稿设计排版+完稿	个	1	1,200.00	1,200.00
SageOne Workstation 售后服务卡-硬卡纸正反两面	210*285mm, 300克无光铜正背四色印刷	个	50	7.50	375.00
	手册印刷稿设计排版+完稿	个	1	600.00	600.00
				<b>Subtotal</b>	<b>5,175.00</b>
				Tax ( 6% )	310.50
				<b>Grand Total</b>	<b>5,485.50</b>